

سخنی با خواننده

در ایران بحران شدید انقلابی حاکم است. شرایط زیر بنائی انقلاب کاملاً فراهم است. کمبودها در شرایط رو بنائی است. عدم وجود حزب کمونیست راستین ایران در مرکز این کمبودهاست. هر تغییر انقلابی در جامعه ایران بستگی مطلق به وجود چنین حزبی دارد. لذا ایجاد و ساختمان حزب راستین کمونیستی پرولتاریا مسأله مرکزی جنبش کارگری و کمونیستی ایران است.

کتاب حاضر که توسط حزب مارکسیست لنینیست آلمان MLPD تدوین گشته است، بنیانهای تئوریک و تجربیات گرانبھائی در مورد ساختمان حزب ارائه می دهد. در این کتاب گذشته از این که از تجربیات بین المللی بهره گرفته شده است، چگونگی پیشرفت مبارزه ایدئولوژیک سیاسی مشخص بین جریانات مختلف کمونیستی بر محور ساختمان حزب در کشور آلمان را نیز ارائه نموده است. من بر مبنای این ضرورت، کتاب حاضر را به زبان فارسی ترجمه کرده ام تا جنبش کارگری و کمونیستی کشورمان جهت ایجاد حزب کمونیست راستین ایران از تجارب غنی مندرج در این کتاب بی نصیب نماند.  
غلامرضا پرتوی

Im Iran besteht der Boden für eine revolutionäre Krise. Die objektiven Voraussetzungen für die Revolution sind vollständig geschaffen. Die Mängel liegen in den subjektiven Faktoren. Der Kern dieser Mängel ist das Fehlen der wahren kommunistischen Partei Irans. Jeder revolutionäre Wandel in der iranischen Gesellschaft hängt unbedingt von der Existenz einer solchen Partei ab.

Daher ist die Gründung und der Aufbau dieser Partei das zentrale Aufgabe der Arbeiterklasse und der Kommunistischen Bewegung im Iran.

Dies vorliegende Buch, das von der Marxistisch-Leninistischen Partei Deutschlands MLPD erarbeitet wurde, vermittelt theoretische Grundlagen und wertvolle Erfahrungen zum Parteaufbau. In diesem Buch wird neben der Nutzung internationaler Erfahrungen auch der konkrete politisch-ideologische Kampf zwischen verschiedenen kommunistischen Strömungen um die Achse des Parteaufbaus in Deutschland dargestellt.

Aus dieser Notwendigkeit heraus habe ich dieses Buch ins Farsi übersetzt, damit der Arbeiter- und kommunistischen Bewegung unseres Landes, um die Schaffung der wahren kommunistischen Partei Irans - fest verankert in der Arbeiterklasse und unter den Massen - nicht die reichen Erfahrungen aus diesem Buch vorenthalten werden.

Gholan Reza Partovi